



COMITES DI MONACO DI BAVIERA

Seduta n. 10 – sabato 28-01-2023

Estratto del verbale

Luogo: Sede Com.It.Es. e online

Consiglieri presenti: Silvia Alicandro, Teresa Barberio, Marco Berruti, Enrico Bianco, Salvatore Bufanio, Barbara Cadelano, Michele Cagnoli, Giorgia Capozzi, Daniela Di Benedetto, Sara Ingrosso, Michela Pavan

Il Vicario Dott. Alfredo Casciello

I Revisori: Beatrice Brocadello, Thomas Fritsch, Marcello Pilato

Consiglieri assenti giustificati: Daniele De Filippis

Ordine del giorno:

- Approvazione dei verbali delle riunioni del 24/11/2022 e del 3/12/2022,
- Presentazione del Bilancio Consuntivo 2022,
- Programmazione 2023,
- Elezioni Migrationsbeirat e proposta incontro informativo,
- Saluto finale da parte di Teresa Barberio,
- vv. ee.

La seduta si apre alle ore 10:30

La Presidente apre la riunione, e sottopone l'ordine del giorno sulla base dei nuovi punti emersi all'approvazione dei presenti.

[...]

- Bilancio consuntivo relativo all'anno 2022

La Presidente introduce il punto e dà la parola ai revisori.

I Revisori danno lettura della propria relazione e approvano il bilancio del Com.It.Es. di Monaco di Baviera.



COMITES | Hermann-Schmid-Str. 8 | D-80336 München

Il Presidente in riferimento alla propria relazione fa riferimento ai documenti già inviati e invita i Consiglieri al voto del Bilancio consuntivo 2022, relativamente ai capitoli 3103 e 3106.

Il Bilancio Consuntivo 2022 viene approvato a maggioranza con i seguenti voti:
favorevoli: Barberio, Berruti, Cadelano, Capozzi, Di Benedetto, Ingrosso, Pavan

contrari: Alicandro, Bianco e Cagnoli
astenuti: Bufanio

[...].

COMITES Comitato degli Italiani all'Estero
Circoscrizione Consolare di Monaco d. B.
Hermann-Schmid-Str. 8 • D-80336 München
Tel. 089/721 31 90 • Fax 089/74 79 39 19
email: info@comites-monaco.de
www.comites-monaco.de

La riunione si conclude alle ore 11.59

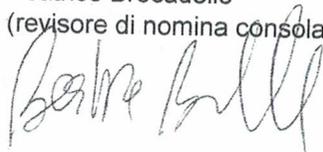
Daniela Di Benedetto, Presidente

Michele Cagnoli, verbalizzante

PROSPETTO CONTABILE RIEPILOGATIVO (CAP. 3106) anno 2022 Euro	
ENTRATE	
Saldo Attivo Cap. 3106 al 1 gennaio 2022 (gli stessi importi di chiusura del precedente esercizio finanziario)	894,15
Finanziamento integrativo 2022	356,00
TOTALE ENTRATE PREVISTE	1.250,15
USCITE	
Spese di vitto e alloggio per il Comitato dei Presidenti	0,00
Spese di viaggio per il Comitato dei Presidenti	0,00
Spese di viaggio per la riunione indetta dall'Ambasciatore	0,00
Spese di vitto e alloggio per la riunione indetta dall'Ambasciatore	0,00
TOTALE USCITE	0,00
SALDO al 31.12.2022	1.250,15

Monaco di Baviera, 28. gennaio 2023

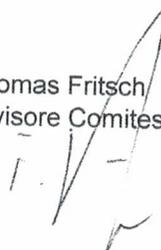
Beatrice Brocadello
(revisore di nomina consolare)



Marcello Pilato
(revisore Comites)



Thomas Fritsch
(revisore Comites)



Comitato degli Italiani all'Estero | Circoscrizione Consolare di Monaco di Baviera | Regolato dalla legge 23.10.2003, n. 386, promulgata dal Presidente della Repubblica Italiana
 Komitee der Italiener im Ausland | Konsularbezirk München | Gesetz 23.10.2003, Nr. 206, verabschiedet vom Präsidenten der Republik Italien
 Hermann-Schmid-Str. 8 | D-80336 München | Tel. +49 - (0)89 - 721 31 90 | Fax +49 - (0)89 - 74 79 39 19 | email: info@comites-monaco.de | http://www.comites-monaco.de





PROSPETTO CONTABILE RIEPILOGATIVO (CAP. 3103) Anno 2022	
ENTRATE	
Saldo Attivo MAECI (al 1 gennaio 2022) (gli stessi importi di chiusura del precedente esercizio finanziario)	12.376,31
Di cui da finanziamento integrativo come da residuo nella relazione del collegio dei revisori bilancio 2021:	
+ Intervento Comunicazione e pubblicità sul ruolo e attività Comites	4.055,54
+ Assunzione con formula Minijob	6.500,00
+ IIFest	1.750,00
Finanziamento MAECI da DM solo se effettivamente riscosso	31.217,00
di cui da finanziamento ordinario	16.217,00
Di cui da finanziamento integrativo 2022 come da relazione del collegio dei revisori:	
Trailer	15.000,00
Totale Entrate M.A.E.C.I.	43.593,31
Saldo Attivo proventi locali (gli stessi importi di chiusura del precedente esercizio finanziario)	3.188,20
Proventi Locali	697,14
Totale Entrate Proventi Locali	3.885,34
Totale Entrate (MAECI + PROVENTI LOCALI)	47.478,65
USCITE	
Affitto locali e spese condominiali	
Manutenzione Sede e traslochi	
Illuminazione e riscaldamento	
Pulizia Locali	570,33
Arredamento macchine d'ufficio e loro manutenzione	
Cancelleria e spese minute d'ufficio	99,00
Posta e telefono/internet	493,44
Spese tenuta c/c bancario	275,36
Assicurazione RC membri	
Assicurazione Sede	339,61
Viaggi	
Sportello	6.664,35
Spese da normativa locale	
Spese per manifestazioni culturali, ricreative e sportive	1.123,50
Spese per iniziative finalizzate all'integrazione nella società locale di cui da finanziamento straordinario:	19.103,26
- Intervento Comunicazione e pubblicità sul ruolo e attività Comites	2.353,26
- IIFest	1.750,00
- Trailer	15.000,00
Spese per attività informative	8.106,75
Spese di viaggio, vitto e alloggio per esperti e consulenti	
TOTALE USCITE M.A.E.C.I.	36.775,60
Uscite Proventi locali	0,00
Totale Uscite Proventi Locali	0,00
TOTALE USCITE (MAECI + PROVENTI LOCALI)	36.775,60
SALDI	
Saldo finanziamento ministeriale	6.817,71
Saldo proventi locali	3.885,34
TOTALE SALDI	10.703,05

Monaco di Baviera, 28 gennaio 2023

Beatrice Brocadella
(revisore di nomina consolare)

Marcello Pilato
(revisore Comites)

Thomas Fritsch
(revisore Comites)



**RENDICONTO FINANZIARIO DELL'ANNO 2022 -
situazione al 31.12.2022**

La situazione all'inizio dell'anno era la seguente (si veda anche la relazione dei Revisori dei Conti al Bilancio Consuntivo dell'anno precedente):

Cap. 3103	
Saldo Attivo MAECI (al 1 gennaio) (gli stessi importi di chiusura del precedente esercizio finanziario)	12.376,31
Saldo Attivo proventi locali (gli stessi importi di chiusura del precedente esercizio finanziario)	3.188,20
SALDO Cap. 3103 al 01.01.2022	15.564,51

Cap. 3106	
Saldo Attivo Cap. 3106 al 1 gennaio (gli stessi importi di chiusura)	894,15
Saldo Cap.3106 al 01.01.2022	894,15

Riepilogo generale (3103+3106)	
Saldo Cap. 3103 + Cap. 3106 al 01.01.2022	16.458,66

VERBALE DI RIUNIONE DEL COLLEGIO DEI REVISORI DEI CONTI

L'anno 2023, il giorno 11 Gennaio si è riunito il Collegio dei Revisori dei conti del Comites di Monaco di Baviera nelle persone di:

Beatrice Brocadello

Thomas Fritsch

Marcello Pilato

per procedere alla consueta verifica del conto consuntivo relativa ai capitoli 3103 e 3106 ai sensi dell'art. 3 comma 4 della Legge 286/2003

Si procede pertanto, allo svolgimento dei seguenti controlli:

- *Osservanza norme regolamentari*
- *Conformità ai principi di bilancio*
- *Accertamenti di entrata*
- *Regolarità della gestione finanziaria*
- *Rispetto vincolo destinazione finanziamenti ministeriali*
- *Concordanza tra valori indicati e risultanze contabili*

Conclusioni

I Revisori dei conti, in relazione alla documentazione esaminata ed in relazione ai principi su elencati, ritengono di poter esprimere parere favorevole di regolarità contabile del Comites di Monaco di Baviera per i capitoli 3103 e 3106 per l'esercizio finanziario 2022.

Osservazioni:

a) In data 06.01.2022 il Ministero ha accolto la richiesta di contributo integrativo con accredito bancario pari ad Euro 15.000,00 per il progetto "Trailer"

I revisori constatano un sensibile incremento di trasparenza nella rendicontazione delle finalità ed obiettivi dei suddetti contributi, invitando il direttivo Comit.es ad una quanto più puntuale gestione in tutte le fasi, sia di ricerca fornitore, accoglimento offerta, preventivo e fatturazione.

b) Proventi locali banca

La disponibilità finanziaria al 31.12.2022 si compone come segue:

Euro 10.594,18 (Saldo Banca 31.12.2022)

Euro 1.071,04 (Saldo Cassa contanti e valori bollati)

Saldo Capitolo 3103: Euro 10.703,05

- Euro 4.203.05 (contributo integrativo 2022 Progetto Comunicazione)

- Euro 6.500.00 (contributo integrativo 2022 Minijob)

Saldo disponibile effettivo Capitolo 3103: Euro 0,00

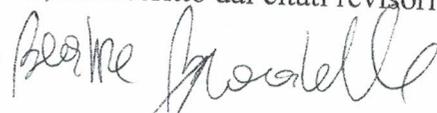
Saldo disponibile Capitolo 3106: Euro 1.250,15

In qualità di Revisori dei conti siamo favorevoli al fatto che la somma residua del contributo integrativo sia accantonata esclusivamente per i suddetti progetti non ancora realizzati.

I Revisori rilevano come anche per l'anno 2022 il Comites abbia continuato a supportare una spesa per canone di locazione di 2.000 Euro annui di affitto dei locali presso l'Istituto Italiano di Cultura, già proprietà dello Stato Italiano. Si rinnova l'invito alla presidente a voler chiarire con l'istituto di Cultura, nonché il preposto interlocutore presso il Consolato la necessità di tale costrutto.

Il presente verbale, chiuso alle ore 19:30, l'anno 2023, il giorno 11 del mese di gennaio, viene letto, confermato, sottoscritto dai citati revisori dei conti

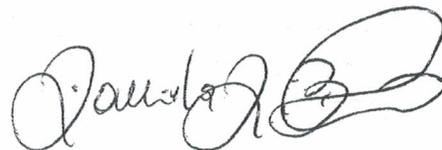
Beatrice Brocadello



Thomas Fritsch



Marcello Pilato



RELAZIONE ANALITICA DELLE SPESE INSERITE NEL BILANCIO CONSUNTIVO
Cap. 3103
ANNO 2022

Relazione sintetica del Presidente del Com.It.Es. circa il bilancio consuntivo 2022

Il 2022 ha visto la partenza delle attività di un nuovo Com.It.Es. dopo l'insediamento avvenuto il 14 dicembre 2021, nonché la ripartenza dopo le restrizioni legate alla situazione epidemiologica mondiale.

La speranza riposta nel rinnovamento del Comitato era quella di un ritrovato entusiasmo, di energie e idee nuove. Ci si è ritrovati attorno alla promessa di mettere a disposizione della comunità le nuove competenze confluite all'interno del Com.It.Es., così come le esperienze positive.

In parte questo è avvenuto ma non si può nascondere che mentre una parte, per fortuna, la maggiore, del Comitato ha agito con responsabilità, dedizione e senso di responsabilità, un'altra parte si è troppo spesso lasciato andare a polemiche sterili che, pur fallendo nel tentativo di ostacolare il lavoro di gruppo, ha ottenuto il povero risultato di un enorme dispendio in termini di tempo ed energie assolutamente non necessario.

A fronte di un bilancio economico esiguo, questo Com.It.Es. è invece riuscito a realizzare attività di assoluto pregio, la cui bontà è stata riconosciuta dal territorio come dalla comunità in senso più ampio.

Ne citiamo alcune:

- *La parata per le celebrazioni in occasione dei 50 anni dalle olimpiadi a Monaco di Baviera, in collaborazione con la città di Monaco, l'assessorato alla Cultura, le associazioni italiane Circolo Cento Fiori e.V. e Rinascita e.V.*
- *La tavola rotonda informativa organizzata in occasione delle elezioni politiche italiane che ha permesso non solo un momento di confronto in presenza tra tutte le forze politiche ma anche un momento di incontro e informazione della comunità. L'incontro è stato anche trasmesso in streaming*
- *La serie di incontri sulla legalità in occasione dei 30 anni dalle stragi di Capaci e via D'Amelio, che hanno coinvolto numerose scolaresche provenienti da tutta la Baviera, in due diverse giornate, l'Università di Monaco di Baviera, associazioni di Augusta che hanno contribuito alla realizzazione di una data presso una scuola del proprio territorio*
- *La prima rassegna internazionale del cortometraggio italiano a Monaco di Baviera attraverso l'associazione Monacorti e.V.*



- La realizzazione dei traile relativi a ben 6 progetti realizzati da questo Com.It.Es. o in collaborazione con lo stesso, nel 2021 e richiesti dallo stesso Ministero per gli Affari Esteri e la Cooperazione Internazionale

- In seguito ad una pausa di circa 3 mesi dello Sportello del Cittadino le attività dello stesso sono riprese a pieno regime a novembre con un contratto di lavoro che offre al lavoratore maggiori garanzie a fronte di un maggiore impegno.

Il lavoro di cernita fatto sulle richieste pervenute ha inoltre permesso di creare le premesse per delle ricche e pregevoli attività anche per il 2023.

Si è tuttavia sentita la mancanza di un finanziamento integrativo ma soprattutto di una trasparente e puntuale comunicazione rispetto allo stesso, che avrebbe permesso una migliore programmazione di attività e spese.

Il residuo di cassa di 10.348,03€ è da ripartirsi come segue:

Saldo finanziamento integrativo	6.817,71€
Saldo proventi locali	3.885,34€

E si chiede pertanto che questo importo non venga decurtato dal finanziamento per il 2023.

Si preme sottolineare ancora una volta, come l'impegno burocratico legato allo svolgimento delle attività amministrative del Com.It.Es. tenda a monopolizzare le risorse di tempo, umane e di entusiasmo, dei membri del Com.It.Es., che invece desidererebbero occuparsi della propria Comunità.

Monaco di Baviera, 28.01.2023

IL RAPPRESENTANTE LEGALE DEL COMITES

Daniela Di Benedetto



VISTO

IL TITOLARE DELL'UFFICIO CONSOLARE

COMITES Comitato degli Italiani all'Estero
Circoscrizione Consolare di Monaco d. B.
Hermann-Schmid-Str. 8 • D-80336 München
Tel. 089 / 721 31 80 • Fax 089 / 74 79 39 19
email: info@comites-monaco.de
www.comites-monaco.de

RELAZIONE ANALITICA DELLE SPESE EFFETTUATE NELL'ANNO 2022 Cap. 3106

Il capitolo 3106 del presente Comites per l'anno 2022 riporta un saldo residuo di 894,15€ presente in cassa a chiusura 2021 a causa delle restrizioni legate alla pandemia.

Nel 2022 è stata organizzata un'unica riunione in presenza nella quale la presidente è stata sostituita da propria delegata che si trovava in loco per ragioni di lavoro. Per questa ragione nessuna spesa viene imputata sul bilancio relativo al 3106.

A fronte di un versamento del ministero sul capitolo 3106 pari a 356€ il saldo finale sullo stesso capitolo è quindi di 1.250,15€

Monaco di Baviera, 28.01.2023

IL RAPPRESENTANTE LEGALE DEL COMITES

VISTO
IL TITOLARE DELL'UFFICIO CONSOLARE

Daniela Di Benedetto



COMITES Gemitate degli Italiani all'Estero
Circonscrizione Consolare di Monaco d. B.
Hermann-Schmid-Str. 8 • D-80336 München
Tel. 089 / 721 31 90 • Fax 089 / 74 79 39 19
email: info@comites-monaco.de
www.comites-monaco.de